



Добро дошли на Универзитет у Љубљани

Године 1919. одвијале су се интензивне припреме за рођење првог словеначког универзитета у Љубљани, у среду, 3. децембра, када је слависта, доктор Фран Рамовш у просторијама данашњег ректората одржао прво предавање на и уједно о словеначком језику. Тај дан је забележен као дан оснивања првог словеначког универзитета. Године 2019. највећи и најстарији универзитет у Словенији слави сто година постојања.

Иако смо по европским стандардима млад универзитет, сврстани смо на најважније академске лествице и налазимо се међу најбољим факултетима на свету. Можемо се похвалити са пет добијених пројеката Европског истраживачког савета, факултети и академије успешно сарађују с привредом, наши истраживачи су међународно признати и наши студенти постижу успехе на међународним такмичењима. На тај начин остварујемо визију Универзитета у Љубљани, а то је да постане познат, међународно отворен и признат истраживачки универзитет који креативно доприноси квалитету живота. На пређени пут смо веома поносни, при чему су много помогли сви чланови универзитета у Љубљани, од првих пет факултета који су кренули с радом 1919. до 23 факултета и 3 уметничке академије које имамо данас.

Репутацији и успешном раду Универзитета допринели су наши партнери словеначки и међународни универзитети, истраживачке, образовне и културне установе и корпорације, којима се овом приликом искрено захваљујемо.

За стогодишњи јубилеј желим нашем универзитету да храбро корача на свом путу, да истраје отвореног духа, да следи високе циљеве и глобалне изазове. Позивам Вас да нам се придружите у стварању међународне академске заједнице својим гостовањима, студирањем, предавањима, истраживањима или на било који начин сарађујући с Универзитетом у Љубљани, могућности су бројне. Ако сте међу 350 хиљада алумнија Универзитета у Љубљани, позивам вас да се упишете у Алумни клуб УЛ.

Проф . др Игор Папич
Ректор Универзитета у Љубљани



Историја

Универзитет у Љубљани је основан 23. јула 1919. године. Тог дана је принц регент Александар Карађорђевић потписао Закон о Универзитету Краљевине Срба, Хрвата и Словенаца у Љубљани, односно данашњем Универзитету у Љубљани. У његовом саставу првобитно су се нашли Филозофски факултет, Медицински факултет, Правни факултет, Технички факултет и Теолошки факултет. Краљевским декретом, 31. августа 1919. године, именовано је првих 18 професора Универзитета.

Као рођендан Универзитета у Љубљани обележава се 3. децембар, јер је управо тог дана 1919. године познати слависта др Фран Рамовш у тадашњој Земаљској комори у згради Крањског земаљског дворца, у којој се данас налази ректорат Универзитета у Љубљани, одржао предавање о историјској граматици словеначког језика. Догађај је у листу »Словенски народ« описан следећим речима: »Стигао је и тај 3. децембар 1919. године, историјски дан за све Словенце, и за целу Југославију, дан који представља ново доба за наш мали народ који је у слободи створио сопствени центар науке и културе, дакле, дан када се наша академска омладина окупила у државној скупштини и од 9 до 10 сати слушала прво предавање на новооснованом словеначком универзитету.« Јосип Племељ, један од најзначајнијих математичара с почетка 20. века, постао је ректор новоустановљеног Универзитета у Љубљани.

У прву академску годину 1919/1920. уписала су се 942 студента, од чега 28 девојака и 914 момака. Упркос томе што су преовладавали мушкарци, прва титула доктора наука припала је жени, што је била реткост чак и у Европи. Ана Мајер је обранила докторат 15. јула 1920. године, дисертацијом на тему »О утицају формалина на скроб«.

У периоду између два светска рата, Универзитет у Љубљани, као најмлађи и најмањи универзитет тадашње Краљевине Срба, Хрвата и Словенаца, добио је најмање финансијских средстава, што је довело до недостатка простора и адекватне опреме. Ипак, број студената је све време растао, те је у академској години 1940/41. уписано чак 2.474 студента, а број редовних професора се са почетних 18 повећао на 90.

Развој Универзитета након завршетка Другог светског рата

Крајем Другог светског рата је започета нова ера Универзитета у Љубљани. Факултети чланице су проширили своје студијске програме и области истраживања. Било је све више потреба за стручњацима најразличитијих профила, па је 1946. године у састав Универзитета у Љубљани укључен и Економски факултет, док је већ следеће године чланство додељено и Пољопривредном факултету.

Шездесетих година 20. века је у саставу Универзитета у Љубљани било 9 факултета: Филозофски факултет; Правни факултет; Економски факултет; Факултет за природне науке и технологију; Факултет за архитектуру, грађевину и геодезију; Факултет за електротехнику; Машински факултет; Медицински факултет и Биотехнички факултет. Десети члан, Факултет за социологију, политичке науке и новинарство, придружио се 1970. године. Уз наведене факултете, 24. новембра 1975. године, међу чланове су додате и академије и више школе, и то: Музичка академија; Академија ликовних уметности;



Академија за позориште, радио, филм и телевизију; Педагошка академија; Висока школа за физичку културу; Виша приморска школа у Пирану; Виша школа за социјалне раднике; Виша медицинска школа, Виша пословна школа и Виша школа за безбедност.

Универзитет након добијања државне независности

Независност Републике Словеније 1991. године и политичке промене које су уследиле утицале су на промене у области високог образовања. Закон о високом образовању, који је усвојен у децембру 1993. године, омогућио је да се два универзитета у земљи, један у Љубљани, други у Марибору, преобразе у класичне европске универзитете. Већи значај је дат научноистраживачком раду, а самим универзитетима је дата већа аутономија. Дакле, започета је нова епоха Универзитета у Љубљани.

Универзитет у Љубљани данас

Универзитет у Љубљани спада у три одсто најбољих универзитета на свету. На једној од најзначајнијих академских лествица – на лествици *Academic Ranking of World Universities* (ARWU) се већ годинама убраја у 500 најбољих универзитета, на лествици *The Center for World University Rankings* заузима 370. место, на лествици *Times Higher Education* (THE) се убраја у групу универзитета од 61. до 800. места.

У оквиру Универзитета постоје 23 факултета и три уметничке академије, које сарађују с угледним универзитетима у свету и нуде студијске програме сва три степена у областима природних наука, технике, друштвених наука, хуманистике, медицине и уметности. Универзитет у Љубљани нуди више од 150 студијских програма на дипломским студијама, преко 190 програма на мастер студијама и 21 програм докторских студија.

То је највећа високошколска установа у Словенији, на којој на три степена студија студира скоро 40 хиљада студената и ради више од 6 хиљада запослених – предавача, истраживача, стручних сарадника и помоћног особља.

Највећа научноистраживачка институција у Словенији

Универзитет у Љубљани истраживачима нуди подстицајно истраживачко окружење, отворене могућности за развој каријере и додатна усавршавања за истраживачки рад. Истраживачи и студенти постижу изузетне успехе у земљи и свету и зато је Универзитет у Љубљани уједно највећа и централна научноистраживачка установа у Словенији. Своја врхунска достигнућа на подручју науке и уметности размењује са другим универзитетима, научноистраживачким установама и привредом. На тај начин има велики удео у словеначкој и светској ризници знања, из које преноси знање студентима и другим корисницима.

На Универзитету у Љубљани је активно више од 3500 истраживача. Према подацима базе *Web of Knowledge Thomson-Reuters*, универзитетски предавачи и истраживачи Универзитета у Љубљани доприносе укупном броју међународно значајних научних радова Словеније са скоро 50 процената. Својим и гостујућим истраживачима нуди врхунско истраживачко окружење и модерну опрему за развој високих достигнућа и иновација. У оквиру



Универзитета постоји мрежа инфраструктурних центара која повезује опрему и инфраструктурне центре чланица.

Универзитет у Љубљани је активан у међународним, истраживачким и образовним програмима и пројектима, а посебно у европским оквирним програмима, тренутно у 7. Оквирном програму *Хоризонт 2020*, где се по броју истраживачких пројеката сврстава у сам врх универзитета и истраживачких организација из нових држава чланица Европске уније (ЕУ13). Године 2018. је учествовао у укупно 458 европских пројеката, од тога у 106 пројеката програма *Хоризонт 2020* укупне вредности 28 милиона евра. Универзитет се може похвалити са пет врхунских пројеката Европског истраживачког простора *ERA Chair Compete* вредности 2,5 милиона евра који ће финансирати оснивање и развој мултидисциплинарног истраживачког центра за микропроцесорско инжењерство и технологију Универзитета у Љубљани. Универзитет такође учествује у 111 пројеката програма *Erasmus+*, што га уврштава међу најуспешније универзитете у Европској унији. Учествовањем у развојним пројектима, који се финансирају из европских структурних фондова, значајно доприноси структурним променама и инфраструктурном и привредном развоју Словеније.

Универзитетска служба за истраживачку делатност омогућава истраживачима приступ помоћним активностима на истраживачком подручју, а нарочито при пријави пројеката и програма на националне и европске конкурсе. Поред саветовања у административним, правним и финансијским областима пријављивања и вођења пројеката, организује и бројне обуке за припрему пријава пројеката, посебно за пријаве на конкурсе Европског истраживачког савета и индивидуалне стипендије *Marie Skłodowska-Curie* (MSCA IF). Помоћ нуди на подручјима етике и интегритета у истраживању, промоције истраживачких достигнућа и лобирања у вези са истраживачким политикама.

Године 2014. основан је **Развојни фонд Универзитета у Љубљани** из којег се финансирају различите помоћне активности за истраживаче и истраживачке администраторе при пријавама на Европски оквирни програм за истраживања, иновације и друге међународне програме: покривање трошкова образовања и усавршавања, повраћај путних трошкова за посете стратешких партнера, као и покривање трошкова саветовања спољних стручњака при усавршавању пројекатских пријава итд.

Универзитет у Љубљани је усмерен ка отвореним наукама и оснивањем **Репозиторијума Универзитета у Љубљани** својим истраживачима омогућава отворен приступ истраживачким радовима.

Отвореност за стране истраживаче и међународни проток истраживача подржавају контактне тачке платформе за сарадњу истраживача, предузетника, универзитета и предузећа *EURAXESS* и укљученост у *EURAXESS* мрежу Словеније. Године 2008. Универзитет у Љубљани се обавезао да ће поштовати начела Европске конвенције за истраживаче и Кодекс понашања при запослењу истраживача. Од 2012. године примењује своју Стратегију за развој каријере истраживача, за коју му је Европска комисија доделила признање и дозволу за употребу логота *Excellence in Research*.

Више на www.uni-lj.si/research_and_development



Привредни партнер

Универзитет у Љубљани се све активније повезује са организацијама из привредног и друштвеног окружења у земљи и иностранству, чиме подстиче развој својих истраживачких и образовних достигнућа, достижући шири друштвени развој. Располаже знањима и технологијама које имају велики потенцијал за побољшање квалитета живота и повећање државног благостања, па зато пренос знања препознаје као своју стратешку мисију.

Факултети и академије Универзитета у Љубљани покривају широк спектар знања, искустава, компетенција, истраживачких и образовних делатности, и то на четири подручја:

- природа (материјали, биотехнологија, фармација, хемија и хемијска технологија, математика и физика, медицина, ветерина и здравство),
- техника (машинство, електротехника, грађевинарство и геодезија, поморство и саобраћај, рачунарство и информатика, архитектура),
- друштво и хуманистика (економија, право, друштвене науке, управа, педагогија, социјални рад, спорт, филозофија и језици, теологија),
- уметност (музика, радио, позориште, филм, ликовна уметност, обликовање).

Истраживачи Универзитета доприносе развоју друштва и економије у кључним стратешким и развојним областима Словеније, као што су паметни градови и заједнице, паметне зграде и еколошке куће, кружна економија, одржива производња хране, одрживи туризам, творнице будућности, здравље – медицина, мобилност и развој материјала као производа.

Универзитет има **Канцеларију за пренос знања** која подржава истраживаче у правној заштити и промоцији њихове интелектуалне својине. Нуди следеће услуге: правна заштита интелектуалног власништва, помоћ у сарадњи с привредом, стављање на тржиште изума и техничког знања и промоција предузетништва. У последње две године поднета је 31 пријава патената, закључена су два уговора о лиценцирању и два уговора о преносу интелектуалног власништва, а регистрована су три одвојена предузећа. Поред развојних пројеката које Универзитет предузима с компанијама, он такође јача сарадњу са привредом и са иновативним групама које су активне у Словенији: стратешко развојно-иновацијска партнерства, центри изврсности, кластери...

Више о томе на www.uni-lj.si/research_and_development/intellectual_property

Е-пошта: gospodarstvo@uni-lj.si

Међународни партнер

У сарадњи са страним универзитетима, Универзитет спроводи интердисциплинарне и мултидисциплинарне студије и придаје велики значај међународним разменама студената и предавача, те се интензивно укључује у међународна партнерства.



Сваке године на Универзитету студира око три хиљаде страних студената, који чине осам посто од укупног броја студената. С обзиром на то да се студиј одвија на словеначком језику – на појединим студијским програмима и на енглеском, као и на другим језицима – страни студенти, ради лакшег прилагођавања словеначкој средини и у циљу успешнијег студирања, имају на располагању **Leto plus** и интернет курс словеначког **Slonline**. *Leto plus* је систем садржаја и предмета (пored словеначког језика), који омогућује страним студентима продужење статуса студента, пошто испуне одређене услове.

Словеначки језик студенти такође могу да науче, односно да га студирају на једном од шездесет два универзитета у свету, на којима се изводе студије и курсеви словеначког језика, књижевности и културе. Овом активношћу, у име државе Словеније, управља Универзитет у оквиру програма Словеначки на страним универзитетима (*Slovenščina na tujih univerzitetih*), који делује у оквиру **Центра за словеначки као други и страни језик**. Универзитет је активно укључен у **међународна удружења** као што су Утрехтска мрежа (*Utrecht Networks*), удружење универзитета Лувенска стратегијска алијанса Централне Европе (*Central Europe Leuven Strategic Alliance; CELSA*), међународна мрежа европских истраживачки усмерених универзитета Гилда (*The Guild*), конзорцијум универзитета Венецијански интернационални универзитет (*IU*), Платформа Западног Балкана, Асоцијација универзитета главних градова Европе (*UNICA*) и друга.

Студентима и предавачима се обезбеђују велике могућности за **размене и гостовања**. Од 1999. године Универзитет учествује у програму Еразмус плус, највећем и најуспешнијем програму мобилности Европске уније, који омогућава студентске размене или практично оспособљавање на бројним партнерским универзитетима и другим установама у државама Европске уније. Године 2015. програму Еразмус плус се придружила и међународна кредитна мобилност, која омогућава мобилност ван држава Европске уније. Поред програма Еразмус плус, Универзитет нуди ангажовање у оквиру Средњоевропског програма за размену студената и професора (*CEEPUS*), Конзорцијума средњоамеричких универзитета (*MAUI*), Аустралијско-европске мреже (*AEN*), мрежа универзитета из Рио де Женеира (*REARIRJ*) и бројне друге могућности у оквиру билатералних споразума.

У фебруару 2018. године удружење шест европских универзитета (**EUTOPIA**), којим руководи Универзитет у Лубљани, пријавило се на конкурс за програм Европског универзитета у оквиру програма Еразмус плус (Erasmus Plus). Пријављујући се, чланице удружења ЕУТОПИЈА желе још успешније испуњавати своје посланство, односно деловати као мрежа европских студентских градова, која ће се бавити глобалним изазовима заједничких истраживања, значајнијим укључивањем студената и особља, као и заједничким иновацијама које би служиле широј јавности у регионалним заједницама. Удружење ЕУТОПИЈА – којим руководи Универзитет у Лубљани, а у чијем саставу су и Слободни универзитет у Бриселу, Универзитет у Гетеборгу, Универзитет Париз-Сена, Универзитет Помпеу Фабра у Барселони и Универзитет у Варвику – већ припрема заједничке постдипломске студијске програме, заједничке докторске стипендијске програме за истраживаче на самом почетку професионалног развоја, програме студентске размене и програме сарађивања у настави.

У Словенији, која се сврстава међу најбезбедније државе света, у поређењу с другим државама, студенти имају значајне погодности, јер имају субвенционисану исхрану и



превоз, а могу и да обављају плаћен студентски посао. Стипендије за студије у Словенији расписује посебан фонд Републике Словеније. Студије на Универзитету у Љубљани представља студије у Љубљани, главном граду Словеније, коме је Унеско 2015. године доделио трајну титулу „Града литературе“, 2016. године је проглашен за Зелену престоницу Европе, а кандидује се и за Европску престоницу културе 2025. године.

Више на: www.uni-lj.si/study

Имејл-адреса: study.info@uni-lj.si; број телефона: +386 (0)1 241 85 00

Фејсбук: Univerza v Ljubljani / University of Ljubljana (@unilj)

Инстаграм: Univerza v Ljubljani (@uni_lj)

Више о учењу словеначког на: www.centerslo.si

Онлајн курс словеначког *Slonline*: www.slonline.si

Каријерна подршка за студенте

Каријерни центри Универзитета у Љубљани студентима и дипломцима пружају подршку на њиховом студентском и каријерном путу различитим активностима у области личног и каријерног развоја. У циљу лакшег преласка са студија на подручје рада, као и развијања многих других способности и усавршавања знања, приређују се различите бесплатне радионице за: самооцењивање, писање биографије и мотивационог писма, припрему за разговор за посао и упознавање са тржиштем рада; комуникацијске радионице, оне на којима се говори о јавном наступу, бонтону, креативном размишљању, радионице на којима се надограђује знање о рачунарима и многе друге у вези с бројним актуелним темама. Поред тога, организују и округле столове, као и друге догађаје у вези с приликама у иностранству, предузетништву, тражењу пракси, стипендија и другим темама везаних за тржиште рада. Каријерни центри пружају подршку студентима са посебним статусом и делују на подручју развоја менторства за студенте.

Широком мрежом информација каријерни центри се труде да обавештавају студенте о различитим могућностима. Повезују студенте с потенцијалним послодавцима већ на студијама, организују каријерне дане, округле столове и презентације послодаваца на факултетима и академијама... Нуде студентима поглед на реално радно окружење, детаљно упознавање са тржиштем рада и упознавање и повезивање са запосленима. Такође, обавештавају о радним местима која су прикладна за студенте и младе дипломце.

Каријерни саветници, који раде на свих 26 факултета и академија Универзитета у Љубљани, најбољи су саговорници када дође до дилеме о наставку студија и каријерном путу, тражењу праксе, студентског посла и послодавца уопште. Са студентима разговарају на индивидуалном каријерном саветовању, а нуде им такође и тзв. *coaching*. Студенте и младе дипломце охрабрују да буду активни током студија, нпр. да учествују на што више догађаја, да се повезују са послодавцима, да се труде да стекну што више вештина и омогућавају им најбоље могућности за запослење када заврше студије.

Рад каријерних центара намењен је и ђацима, будућим студентима. Индивидуалним саветовањем и сарадњом нуде им помоћ у решавању дилеме у вези са избором факултета.



Више на www.kc.uni-lj.si/about-career-centres.html

Е-маил адреса: kc@uni-lj.si

Телефон: +386 (0)1 241 87 32

Фејсбук: Karierni centri Univerze v Ljubljani (@KariernicentriUL)

Инстаграм: Karierni centri UL (@kariernicentriul)

Твитер: Karierni centri Univerze v Ljubljani (@KC_UL)

Јутјуб: Karierni centri Univerze v Ljubljani

Ваннаставне активности

Центар за ваннаставне активности Универзитета у Лубљани брине за активност на подручју спорта, културе и уметности, очувања здравља и животне средине, као и волонтирања и хуманитарног рада. Циљ ваннаставних активности је подстицање развоја компетенција, вештина и предности у областима које нису непосредно део студијског програма, јачање психофизичке способности студената за суочавање са изазовима на студијама, као и ван њих. Најсистематичније уређена ваннаставна активност на Универзитету у Лубљани су спортске активности. Студенти имају могућност да сваке академске године на студијама првог и другог степена као факултативни пријаве један од 20 спортских предмета који носе три ЕСПБ. У припреми су наставни планови за кредитно вредноване ванпрограмске предмете из подручја уметности и културе. За опуштање и прикупљање енергије студентима је сваки дан на располагању око 10 програма дневне рекреације, који се одвијају под стручним руководством у Универзитетској спортској дворани „Рожна долина“

Центар такође организује велики број ваннаставних активности посвећених одређеним темама, по месецима:

- јануар-фебруар: испитно-спортски месец
- март: месец културе и уметности
- април: месец здравља
- мај: еко-месец
- јун: испитно-спортски месец
- октобар: месец предузетништва
- новембар: месец мобилности (Центри за каријеру Универзитета у Лубљани)
- децембар: месец волонтирања и хуманитарног рада

Сваког месеца су доступна тематска предавања, радионице, сусрети и курсеви који су за студенте Универзитета у Лубљани потпуно бесплатни.

Више на www.uni-lj.si/extracurricular_activities

Е-адреса: cod@uni-lj.si; telefon: +386 (0)1 214 86 33

Фејсбук: Center za obštudijsko dejavnost (@cod.sportul)

Инстаграм: Sport Univerza v Ljubljani (@sport.ul)

Твитер: UL COD (@ul_cod)



Алумни УЛ

Универзитет у Љубљани (УЛ) је 2018. године основао мрежу клубова алумнија чланица Универзитета у Љубљани под заједничким именом Алумни УЛ (*Alumni UL*). Мрежа окупља 57 клубова, који делују у свим чланицама Универзитета. Више од 350.000 алумнија Универзитета има могућност повезивања преко веб портала *alumniul.online*, чија је главна сврха јачање односа и сарадње Универзитета, њених чланица и дипломаца, међу самим дипломцима и посредно с другим институцијама у словеначком и међународном окружењу. Активност клубова укључује каријерно саветовање, умрежавање и стручне догађаје, менторство и подршку у међународном окружењу, који су доступни како алумнијима, тако и студентима завршних година.

Алумни УЛ је била представљена и на међународној конференцији *Gradway Leaders Summit (GLS 2018)* на Оксфорду и добила је награду за посебна достигнућа на подручју деловања са алумнијима у категорији *Outstanding Dedication to Engagement*.

Више на www.uni-lj.si/alumni_en/ и alumniul.online

Фејсбук: Alumni UL (@AlumniUL)

Инстаграм: Alumni UL (@alumni_ul)

Летње школе

Ни током лета, када на Љубљанском универзитету нема редовних предавања и испита, на Универзитету нема одмора. Истраживачке и друге активности, за које нема толико времена током године, у овом периоду су на врхунцу. Једна од тих активности су и летње школе, на словеначком и на страним језицима, које организују чланице Универзитета у Љубљани, или саме или у сарадњи са међународним партнерима. Неке летње школе имају више од 50 година традиције, док се друге организују по потреби и везане су за разне истраживачке и друге пројекте и програме. Намењене су ученицима основних школа, средњошколцима, студентима, као и постдипломцима, истраживачима и професорима.

Најтрадиционалније су летње школе које организује Филозофски факултет Универзитета у Љубљани, и то већ ове године 55. Семинар словеначког језика, књижевности и културе и 38. летња школа словеначког језика, које сваке године привлаче студенте, наставнике и љубитеље словеначког језика из целог света.

Списак летњих школа Универзитета у Љубљани је на веб порталу www.uni-lj.si/study/summerschools.

Универзитет у Љубљани

Конгресни трг 12, SI-1000 Љубљана, Словенија

www.uni-lj.si/slo/

Имејл: rektorat@uni-lj.si; телефон: +386 (0)1 241 85 00

Фејсбук: Univerza v Ljubljani / University of Ljubljana (@unilj)

Инстаграм: Univerza v Ljubljani (@uni_lj)

Линкедин: University of Ljubljana

Јутјуб: Univerza v Ljubljani / University of Ljubljana



1. Akademija za muziku www.ag.uni-lj.si/en
2. Akademija za pozorište, radio, film i televiziju www.agrft.uni-lj.si/en
3. Akademija za likovnu umetnost i dizajn www.aluo.uni-lj.si/en
4. Biotehnički fakultet www.bf.uni-lj.si/en
5. Ekonomski fakultet www.ef.uni-lj.si/en
6. Arhitektonski fakultet www.fa.uni-lj.si
7. Fakultet društvenih nauka www.fdv.uni-lj.si/en
8. Elektrotehnički fakultet www.fe.uni-lj.si/en
9. Farmaceutski fakultet www.ffa.uni-lj.si/en
10. Fakultet za građevinarstvo i geodeziju www.en.fgg.uni-lj.si
11. Fakultet za hemijo i kemijsku tehnologiju www.fkkt.uni-lj.si/en
12. Fakultet za matematiku i fiziku www.fmf.uni-lj.si/en
13. Fakultet za pomorstvo i saobraćaj en.fpp.uni-lj.si
14. Fakultet za računarske nauke i informatiku www.fri.uni-lj.si/en
15. Fakultet za socijalni rad www.fsd.uni-lj.si/en
16. Mašinski fakultet www.fs.uni-lj.si/en
17. Fakultet za sport www.fsp.uni-lj.si/en
18. Fakultet za upravu www.fu.uni-lj.si/en
19. Filozofski fakultet www.ff.uni-lj.si/an
20. Medicinski fakultet www.mf.uni-lj.si/en GB
21. Fakultet za prirodnjačke i tehničke nauke www.ntf.uni-lj.si/en
22. Pedagoški fakultet www.pef.uni-lj.si/12.html
23. Pravni fakultet www.pf.uni-lj.si/en
24. Teološki fakultet www.teof.uni-lj.si
25. Veterinarski fakultet www.vf.uni-lj.si/en
26. Zdravstveni fakultet www2.zf.uni-lj.si/en



Knjižico so v srbsčino prevedli študenti slovenščine na Univerzi v Beogradu

Prevod: Monika Bogdanović, Čarna Brzaković, Anja Klipa, Miljan Kujača, Vera Majstorović, Željko Marjanović, Marija Miljković, Vanja Nešovanović, Vanja Praizović, Marija Stojiljković

Jezikovni pregled: dr. Maja Đukanović, mag. Laura Fekonja Fonteyn in dr. Tanja Tomazin